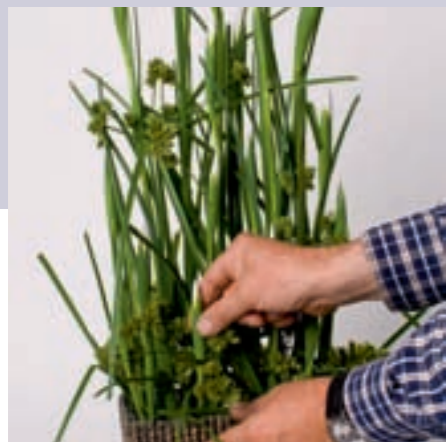


IRIS



Laat je inspireren...
Lass dich inspirieren...
Be inspired...



Iris 'Casa Blanca' (20) | Cyperus glaber (papyrus)(7) | Hydrangea (1) | Ruskus(3) |
Panicum 'Fountain'(7) | Oasis (1)

Neder-
lands

Vul de mand met plastic en steekschuim tot net onder de rand. Steek de papyrus op verschillende hoogte. Schik de irissen vegetatief tussen de papyrus. Werk de basis af met hortensia en Ruskus. De compositie wordt helemaal zomers door tussen de papyrus nog Panicum te verwerken.

Deutsch

Füllen Sie den Korb bis unter den Rand mit Kunststoff und Steckschaum. Stecken Sie das Zyperngras in unterschiedlichen Höhen. Ordnen Sie die Iris zwischen dem Zyperngras an. Bedecken Sie den Boden mit Hortensien und Ruskus. Das Gesteck wirkt besonders sommerlich, wenn man zwischen dem Zyperngras noch Panicum einarbeitet.

English

Fill the basket with plastic and oasis up to just below the edge. Insert the papyrus at various different heights. Vegetatively arrange the irises in between the papyrus. Finish off the base with the Hortensia and the Ruskus. The arrangement will look totally summery by also arranging Panicum in between the papyrus.





Nederlands

Vul de pot tot net onder de rand met steekschuim. Steek de helft van de Polygonumstelen in het schuim. De rest halveer je en pin je met lange etalagespelden vast aan deze in de pot. Schik de Physalis parallel in de hoogte in de pot. Verdeel de irissen gelijkmatig over de vaas. Vul de basis op met de Sedum. Steek de sprieten van het staalgras in het schuim en bevestig op het uiteinde een Hypericum-bes.



Deutsch

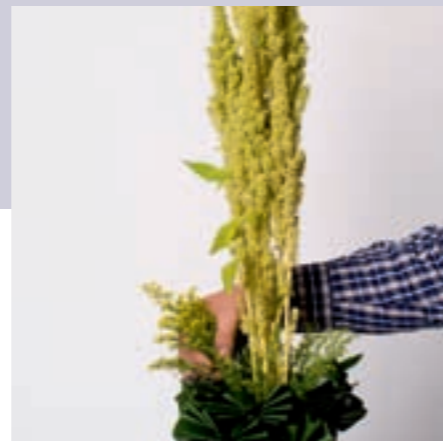
Füllen Sie die Vase bis unter den Rand mit Steckschaum. Stecken Sie die Hälfte der Polygonum-Stiele in den Schaum. Den Rest halbieren Sie und befestigen sie mit langen Ziernadeln an den Stielen in der Vase. Ordnen Sie die Physalis parallel in der Höhe in der Vase an. Verteilen Sie die Iris gleichmäßig über die Vase. Füllen Sie den Boden mit Sedum auf. Stecken Sie die Halme des Steelgrases in den Schaum und befestigen Sie am äußeren Ende eine Hypericum.



English

Fill the pot with oasis up to just below the edge. Stick half of the Polygonum stems in the oasis. The rest can be halved and pinned into the pot with long dressmakers' pins. Arrange the Physalis in the height of the pot in a parallel fashion. Equally divide the irises across the vase. Now fill the base up with the Sedum. Stick the steel grass blades in the oasis and secure a Hypericum to the end.





Iris 'Brazos' (20) | Aspidistra(15) | Amaranthus 'Green Horn' (7) | Echinops 'Blue Ritro' (10) | Solidago (3) | Oasis (1)

Neder-lands

Plooi de Aspidistrabladeren als harmonicaatjes op en niet deze vast. Vul de mand met steekschuim en steek de geplooid bladeren rond de rand van de vaas. Centraal in de vaas prikken we de amarant. Varieer in hoogte. Vul de compositie met de irissen en bedek de basis verder met kleine toefjes Solidago.

Deutsch

Falten Sie die Aspidistra-Blätter zu Harmonikafächern und heften Sie sie fest. Füllen Sie den Korb mit Steckschuim und stecken Sie die gefalteten Blätter rund um den Innenrand der Vase. Im Zentrum der Vase stecken wir den Amarant. Wechseln Sie mit den Höhen ab. Füllen Sie das Gesteck mit den Iris und bedecken Sie den Boden abschließend mit kleinen Sträußchen Solidago.

English

Fold the Aspidistra leaves like harmonicas and staple them together. Fill the basket with oasis and stick the folded leaves around the edge of the vase. The amaranth should be given a central position in the vase. Vary the height. Fill the arrangement up with the irises and cover the base with small tufts of Solidago.





Neder-
lands

VERZORGINGSTIPS

VERZORGING IN DE WINKEL:

- De optimale bewaar temperatuur is 2 -5 graden Celsius;
- Bewaar de irissen in schoon water. Gebruik hiervoor liefst koud water van 2 graden of ijsklontjes;
- Laat de irissen ook tijdens presentatie in de winkel in een klein laagje (5 cm) water staan. Wanneer de stelen vanuit de koelcel de winkel in worden gezet, is de kans op condensvorming groot. Hierdoor kan botrytis ontstaan;
- Vooral bij presentatie buiten treedt snel vochtverlies op, wat slappe stelen tot gevolg heeft. Blijf daarom ook op de watervoorraad letten;
- Laat de bundels ingehoesd voorwateren;
- Beperk de bewaring. Elke dag die irissen in de afzetfase

nutteloos bewaard worden, gaat direct ten koste van het vaasleven bij de consument.

VERZORGING THUIS:

- Laat de irissen zich goed volzuigen in schoon water;
- Vul een schone vaas met water en voeg altijd snijbloemenvoedsel toe;
- Ververs het water om de twee dagen en vergeet niet opnieuw snijbloemenvoedsel toe te voegen;
- Snijd met een schoon mes ca. 3 cm van de onderkant van de stelen af voordat u ze definitief in de vaas zet;
- Indien de bloemknoppen niet vanzelf openen, kunt u ze een handje helpen door het schutblad los te scheuren of er met een mesje een sneetje in te maken.



Deutsch

PFLEGETIPPS

IM GESCHÄFT:

- Die optimale Aufbewahrungstemperatur beträgt 2 -5 Grad Celsius;
- Stellen Sie die Iris in sauberes Wasser. Benutzen Sie dazu am besten kaltes Wasser mit einer Temperatur von 2 Grad oder Eiswürfel;
- Lassen Sie die Iris auch bei der Ausstellung im Geschäft in ein wenig Wasser (5 cm) stehen. Wenn die Blumen aus dem Kühlraum ins Geschäft gebracht werden, ist eine Kondenswasserbildung sehr wahrscheinlich. Hierdurch kann Botrytis entstehen;
- Vor allem bei der Freiluft-Ausstellung treten schnell Feuchtigkeitsverlust auf, was schlaffe Stiele zur Folge hat. Achten Sie deshalb stets auf den Wasservorrat;
- Lassen Sie die Bündel in der Folie vorwässern;

- Beschränken Sie die Aufbewahrungszeit. Jeden Tag, den die Iris während der Verkaufsphase nutzlos aufbewahrt werden, geht direkt zu Lasten ihrer Haltbarkeit in der Vase des Verbrauchers.

BEIM KONSUMENTEN:

- Lassen Sie die Iris sich gut voll saugen in sauberem Wasser;
- Füllen Sie eine saubere Vase mit Wasser und fügen Sie stets Schnittblumennahrung hinzu;
- Erneuern Sie das Wasser ungefähr alle 2 Tage und vergessen Sie nicht wiederum Schnittblumennahrung hinzuzufügen;
- Schneiden Sie mit einem sauberen Messer ca. 3 cm der Stielenden ab, ehe Sie die Blumen definitiv in die Vase setzen;
- Wenn die Blütenknospen sich nicht von alleine öffnen, können Sie nachhelfen, indem Sie das Schutzblatt abziehen oder mit einem Messer einen Schnitt darin machen.



English

TIPS FOR CARE

IN THE SHOP:

- The optimal storage temperature is 2–5 degrees Celsius;
- Keep the irises in clean water. It's best to use cold water set to 2 degrees or some ice cubes;
- Also allow the irises to stand in a little water (5 cm) when presented in the shop. There is a major condensation risk when the stems are moved from the cold store to the shop. This can cause botrytis;
- Moisture loss can quickly occur, especially when the flowers are presented outside. Therefore make sure you keep a close eye on the water levels;
- Allow the bundles to be prewatered in their wrapping;
- Limit the storage time. Every day the irises are pointlessly

kept during the sale phase will immediately be at the expense of the consumer's vase life.

IN THE HOME:

- Allow the irises to soak up plenty of clean water;
- Now fill a clean vase with water and always add a little cut flower food;
- Refresh the water every two days and don't forget to add some more cut flower food each time;
- Use a clean knife to cut approximately 3 cm from the bottom of the stems before you definitively place them in the vase;
- If the flowers aren't opening up by themselves, you can give them a helping hand by tearing loose the bract or by making a small incision in this with a knife.